

I PRIEDAS
VETERINARINIO VAISTO APRAŠAS

1. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

YURVAC RHD, injekcinė emulsija triušiams.

2. KOKYBINĖ IR KIEKYBINĖ SUDĖTIS

Vienos 0,5 ml dozės sudėtis

Veiklioji medžiaga:

rekombinantinis RHDV2 viruso kapsidės baltymas RP* $\geq 0,7$,

* RP, Santykinė galia (atliekant ELISA testą);

adjuvantas:

šviesusis mineralinis aliejus 104,125 mg.

pagalbinės medžiagos:

Kokybinė pagalbinių medžiagų ir kitų sudedamųjų medžiagų sudėtis	Kiekybinė sudėtis, jei ta informacija būtina siekiant tinkamai naudoti veterinarinį vaistą
Polisorbatas 80	0,03 g
Sorbitano monooleatas	
Natrio chloridas	
Kalio chloridas	
Dinatrio fosfatas dodekahidratas	
Kalio-divandenilio fosfatas	
Injekcinis vanduo	

Balta vienalytė emulsija.

3. KLINIKINĖ INFORMACIJA

3.1. Paskirties gyvūnų rūšys

Triušiai, įskaitant naminius augintinius (nykštukinius) triušius.

3.2. Naudojimo indikacijos, nurodant paskirties gyvūnų rūšis

Aktyviai imunizuoti nuo 30 parų amžiaus ir vyresnius triušius, kad sumažėtų gaištamumas nuo triušių hemoraginės ligos (angl. *Rabbit hemorrhagic disease*, RHD), sukeltos klasikinio RHD viruso (RHDV) ir jo atmaininių padermių (RHDV2), įskaitant labai virulentiškas padermes.

Imuniteto pradžia: RHDV2 - 7 parų,
RHDV - 14 parų.

Imuniteto trukmė: 1 metai.

3.3. Kontraindikacijos

Negalima naudoti esant padidėjusiam jautrumui veikliajai medžiagai, adjuvantui ar bet kuriai iš pagalbinių medžiagų.

Specialieji įspėjimai

Vakcinuoti tik sveikus gyvūnus.

3.5. Specialiosios naudojimo atsargumo priemonės

Specialiosios atsargumo priemonės, siekiant užtikrinti saugų naudojimą paskirties rūšių gyvūnams

Su vaikingomis triušėmis elgtis atsargiai, siekiant išvengti streso ir išsimetimo rizikos. Triušių patinų reprodukcijos sistemos saugumo tyrimų nėra atlikta.

Specialiosios atsargumo priemonės asmenims, naudojantiems vaistą gyvūnams

Naudotojui

Šiame veterinariniame vaiste yra mineralinio aliejaus. Atsitiktinai įšvirkštus arba įsišvirkštus, gali atsirasti stiprus skausmas ir tynis, ypač sušvirkštus į sąnarį ar pirštą, retais atvejais dėl to galima netekti piršto, jei laiku nesuteikiama skubi medicininė pagalba. Atsitiktinai įšvirkštus net ir nedidelį kiekį šio veterinarinio vaisto, būtina nedelsiant kreiptis medicininės pagalbos ir su savimi turėti pakuotės lapelį. Jei suteikus medicininę pagalbą skausmas trunka ilgiau kaip 12 val., reikia kreiptis pakartotinai.

Gydytojui

Šiame veterinariniame vaiste yra mineralinio aliejaus. Sušvirkštus net ir nedidelį kiekį šio veterinarinio vaisto, gali atsirasti didelis tynis, kuris gali, pvz., sukelti išeminę nekrozę ar net galima netekti piršto. Būtina SKUBI kvalifikuota chirurginė pagalba, gali tekti įpjauti ir praplauti injekcijos vietą, ypač jei pažeistas piršto minkštumas ar sausgyslė.

Specialiosios aplinkos apsaugos atsargumo priemonės

Netaikytinos.

3.6. Nepageidaujamos reakcijos

Triušiai, įskaitant naminius augintinius (nykštukinius) triušius:

Labai dažna (>1 iš 10 gydytų gyvūnų)	Padidėjusi temperatūra ¹ Injekcijos vietos uždegimas ²
---	---

¹ Daugiausiai temperatūra tiesiojoje žarnoje individualiai buvo pakilusi 1,15 °C, o po 24 valandų vėl tapo normali.

² Injekcijos vietoje galima pastebėti uždegimą (< 2 cm). Šios vietinės reakcijos palaipsniui silpnėja ir išnyksta negydant.

Svarbu teikti informaciją apie nepageidaujamas reakcijas. Tai leidžia nuolat stebėti veterinarinio vaisto saugumą. Pranešimus, pageidautina, turėtų siųsti veterinarijos gydytojas registruotojui arba nacionalinei kompetentingai institucijai per nacionalinę pranešimų teikimo sistemą. Kontaktinė informacija pateikta pakuotės lapelyje.

3.7. Naudojimas vaikingumo, laktacijos ar kiaušinių dėjimo metu

Vaikingumas ir laktacija

Galima naudoti vaikingumo metu.

3.8. Sąveika su kitais vaistais ir kitos sąveikos formos

Nėra duomenų apie šios vakcinos saugumą ir veiksmingumą naudojant su kitu veterinariniu vaistu. Sprendimas naudoti šią vakciną prieš ar po bet kokio kito veterinarinio vaisto naudojimo turi būti priimtas kiekvienu atveju atskirai.

3.9. Dozės ir naudojimo būdas

Švirkšti po oda.

Pagrindinė vakcinacija

Sušvirkšti vieną dozę (0,5 ml) po oda triušiams nuo 30 parų amžiaus ir vyresniems.

Revakcinacija

Revakcinuoti kasmet viena doze (0,5 ml), sušvirkščiant poodinę injekciją.

Prieš naudojimą palaukite, kol vakcina sušils iki kambario temperatūros.

Prieš sušvirkšdami gerai papurtykite.

3.10. Perdozavimo simptomai (pirmosios pagalbos priemonės ir priešnuodžiai, jei būtina)

Pavartojus 5 kartus didesnę dozę nepastebėta jokių nepageidaujamų reakcijų, išskyrus nurodytas 3.6 skyriuje.

3.11. Specialieji naudojimo apribojimai ir specialiosios naudojimo sąlygos, įskaitant antimikrobinių ir antiparazitinių veterinarinių vaistų naudojimo apribojimus, kuriais siekiama apriboti atsparumo išsivystymo riziką

Netaikytinos.

3.12. Išlauka

0 parų.

4. IMUNOLOGINĖS SAVYBĖS

4.1. ATCvet kodas:

ATCvet kodas: QI08AV.

Vakcina skirta aktyviam imunitetui prieš RHDV ir RHDV2 sukelti.

Vakcinos veiklioji medžiaga yra rekombinantinis RHDV2 kapsidės baltymas, kuris savaime susijungia su į virusą panašiomis dalelėmis (angl. VLP).

5. FARMACINIAI DUOMENYS

5.1. Pagrindiniai nesuderinamumai

Negalima maišyti su jokių kitų veterinarinių vaistų.

5.2. Tinkamumo laikas

Veterinarinio vaisto tinkamumo laikas, nepažeidus originalios pakuotės, – 1 metai.

Tinkamumo laikas, atidarius pirminę pakuotę, – 10 val.

5.3. Specialieji laikymo nurodymai

Laikyti ir gabenti šaltai (2 – 8 °C).

Negalima sušaldyti.

Flakoną laikyti išorinėje dėžutėje, kad vaistas būtų apsaugotas nuo šviesos.

5.4. Pirminės pakuotės pobūdis ir sudedamosios dalys

I tipo bespalviai stikliniai flakonai su 0,5 ml (1 doze) ir 5 ml (10 dozių).

Flakonai užkimšti guminiu kamščiu ir aliuminio dangteliu.

I tipo bespalviai PET flakonai su 20 ml (40 dozių) ir 100 ml (200 dozių).

Flakonai užkimšti guminiu kamščiu ir aliuminio dangteliu.

Pakuočių dydžiai

Kartoninė dėžutė su 10 stiklinių flakonų, kuriuose yra po 1 dozę (0,5 ml).

Kartoninė dėžutė su 1 stikliniu flakonu, kuriame yra 10 dozių (5 ml).

Kartoninė dėžutė su 1 PET flakonu, kuriame yra 40 dozių (20 ml).

Kartoninė dėžutė su 1 PET flakonu, kuriame yra 200 dozių (100 ml).

Gali būti tiekiamos ne visų dydžių pakuotės.

5.5. Specialiosios nesunaudotų veterinarinių vaistų ar su jų naudojimu susijusių atliekų naikinimo nuostatos

Vaistų negalima išmesti į kanalizaciją ar su buitinėmis atliekomis.

Nesunaudotas veterinarinis vaistas ar su juo susijusios atliekos turi būti sunaikintos pagal šalies reikalavimus ir visas atitinkamam veterinariniam vaistui taikytinas nacionalines surinkimo sistemas.

6. REGISTRUOTOJO PAVADINIMAS

LABORATORIOS HIPRA, S.A.

7. REGISTRACIJOS NUMERIS (-IAI)

EU/2/23/298/001

EU/2/23/298/002

EU/2/23/298/003

EU/2/23/298/004

8. REGISTRAVIMO DATA

Registravimo data 2023-09-11

9. PASKUTINĖ VETERINARINIO VAISTO APRAŠO PERŽIŪROS DATA

10. VETERINARINIŲ VAISTŲ KLASIFIKACIJA

Parduodama tik su veterinariniu receptu.

Išsamią informaciją apie šį veterinarinį vaistą galima rasti Sąjungos vaistų duomenų bazėje (<https://medicines.health.europa.eu/veterinary>).

II PRIEDAS

KITOS SĄLYGOS IR REIKALAVIMAI REGISTRUOTOJUI

Nėra.

III PRIEDAS
ŽENKLINIMAS IR PAKUOTĖS LAPELIS

A. ŽENKLINIMAS

DUOMENYS, KURIE TURI BŪTI ANT ANTRINĖS PAKUOTĖS

KARTONINĖ DĖŽUTĖ

1. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

YURVAC RHD, injekcinė emulsija triušiams.

2. VEIKLIOJI (-IOsios) MEDŽIAGA (-os)

Vienos 0,5 ml dozės sudėtis

Rekombinantinis RHDV2 viruso kapsidės baltymas

RP* $\geq 0,7$

* RP, Santykinė galia (atliekant ELISA testą)

3. PAKUOTĖS DYDIS

10 x 1 dozė (0,5 ml).

10 dozių (5 ml).

40 dozių (20 ml).

200 dozių (100 ml).

4. PASKIRTIES GYVŪNŲ RŪŠIS (-YS)

Triušiai, įskaitant naminius augintinius (nykštukinius) triušius.

5. INDIKACIJA (-OS)

6. NAUDOJIMO BŪDAS (-AI)

Leisti po oda.

7. IŠLAUKA

Išlauka: 0 parų.

8. TINKAMUMO DATA

Exp. {mėnuo/metai}

Atidarius sunaudoti per 10 val.

9. SPECIALIEJI LAIKYMO NURODYMAI

Laikyti ir gabenti šaltai.

Negalima sušaldyti.

Flakoną laikyti išorinėje dėžutėje, kad vaistas būtų apsaugotas nuo šviesos.

10. NUORODA „PRIEŠ NAUDOJIMĄ PERSKAITYTI PAKUOTĖS LAPELĮ“

Prieš naudojimą perskaityti pakuotės lapelį.

11. NUORODA „TIK VETERINARINIAM NAUDOJIMUI“

Tik veterinariniam naudojimui.

12. NUORODA „SAUGOTI NUO VAIKŲ“

Saugoti nuo vaikų.

13. REGISTRUOTOJO PAVADINIMAS

LABORATORIOS HIPRA, S.A.

14. REGISTRACIJOS NUMERIS (-IAI)

EU/2/23/298/001 (1 dozė)

EU/2/23/298/002 (10 dozių)

EU/2/23/298/003 (40 dozių)

EU/2/23/298/004 (200 dozių)

15. SERIJOS NUMERIS

Lot {numeris}

DUOMENYS, KURIE TURI BŪTI ANT PIRMINĖS PAKUOTĖS

200 DOZIŲ FLAKONAS.

1. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

YURVAC RHD injekcinė emulsija triušiams.

2. VEIKLIOJI (-IOsios) MEDŽIAGA (-os)

Vienos 0,5 ml dozės sudėtis

Rekombinacinis RHDV2 viruso kapsidės baltymas $RP^* \geq 0,7$
* RP, Santykinė galia (atliekant ELISA testą)

3. PASKIRTIES GYVŪNŲ RŪŠIS (-YS)

Triušiai, įskaitant naminius augintinius (nykštukinius) triušius.

4. NAUDOJIMO BŪDAS (-AI)

Leisti po oda.
Prieš naudojimą perskaityti pakuotės lapelį.

5. IŠLAUKA

Išlauka: 0 parų.

6. TINKAMUMO DATA

Exp. {mėnuo/metai}

Atidarius sunaudoti per 10 val.

7. SPECIALIEJI LAIKYMO NURODYMAI

Laikyti ir gabenti šaltai.
Negalima sušaldyti.
Flakoną laikyti išorinėje dėžutėje, kad vaistas būtų apsaugotas nuo šviesos.

8. REGISTRUOTOJO PAVADINIMAS

LABORATORIOS HIPRA, S.A.

9. SERIJOS NUMERIS

Lot {numeris}

**MINIMALŪS DUOMENYS, KURIE TURI BŪTI ANT MAŽŲ PIRMINIŲ PAKUOČIŲ
1 DOZĖS, 10 DOZIŲ IR 40 DOZIŲ FLAKONAS.**

1. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

YURVAC RHD, injekcinė emulsija triušiams.

2. VEIKLIŲJŲ MEDŽIAGŲ KIEKYBINĖ INFORMACIJA

Vienos 0,5 ml dozės sudėtis

Rekombinantinis RHDV2 viruso kapsidės baltymas

RP* $\geq 0,7$

* RP, Santykinė galia (atliekant ELISA testą)

3. SERIJOS NUMERIS

Lot {numeris}

4. TINKAMUMO DATA

Exp. {mėnuo/metai}

Atidarius sunaudoti per 10 val.

B. PAKUOTĖS LAPELIS

PAKUOTĖS LAPELIS

1. Veterinarinio vaisto pavadinimas

YURVAC RHD, injekcinė emulsija triušiams.

2. Sudėtis

Vienos 0,5 ml dozės sudėtis

Veiklioji medžiaga: rekombinantinis RHDV2 viruso kapsidės baltymas $RP^* \geq 0,7$,
* RP, Santykinė galia (atliekant ELISA testą);

adjuvantas: Šviesusis mineralinis aliejus 104,125 mg.

Balta vienalytė emulsija.

3. Paskirties gyvūnų rūšys

Triušiai, įskaitant naminius augintinius (nykštukinius) triušius.

4. Naudojimo indikacijos

Aktyviai imunizuoti nuo 30 parų amžiaus ir vyresnius triušius, kad sumažėtų gaištamumas nuo triušių hemoraginės ligos (angl. *Rabbit hemorrhagic disease*, RHD), sukeltos klasikinio RHD viruso (RHDV) ir jo atmaininių padermių (RHDV2), įskaitant labai virulentiškas padermes.

Imuniteto pradžia: RHDV2 - 7 parų.
RHDV - 14 parų.

Imuniteto trukmė: 12 mėn.

5. Kontraindikacijos

Negalima naudoti esant padidėjusiam jautrumui veikliajai medžiagai, adjuvantui ar bet kuriai iš pagalbinių medžiagų.

6. Specialieji įspėjimai

Specialieji įspėjimai

Vakcinuoti tik sveikus gyvūnus.

Specialiosios atsargumo priemonės, siekiant užtikrinti saugų naudojimą paskirties rūšių gyvūnams
Su vaikingomis triušėmis elgtis atsargiai, siekiant išvengti streso ir išsimetimo rizikos.
Triušių patinų reprodukcijos sistemos saugumo tyrimų nėra atlikta.

Specialiosios atsargumo priemonės asmenims, naudojantiems vaistą gyvūnams

Naudotojui

Šiame veterinarijame vaiste yra mineralinio aliejaus. Atsitiktinai įšvirkštus arba įsišvirkštus, gali atsirasti stiprus skausmas ir tynis, ypač sušvirkštus į sąnarį ar pirštą, retais atvejais dėl to galima netekti piršto, jei laiku nesuteikiama skubi medicininė pagalba. Atsitiktinai įšvirkštus net ir nedidelį

kiekį šio veterinarinio vaisto, būtina nedelsiant kreiptis medicininės pagalbos ir su savimi turėti pakuotės lapelį. Jei suteikus medicininę pagalbą skausmas trunka ilgiau kaip 12 val., reikia kreiptis pakartotinai.

Gydytojui

Šiame veterinariniame vaiste yra mineralinio aliejaus. Sušvirkštus net ir nedidelį kiekį šio veterinarinio vaisto, gali atsirasti didelis tynis, kuris gali, pvz., sukelti išeminę nekrozę ar net galima netekti piršto. Būtina SKUBI kvalifikuota chirurginė pagalba, gali tekti įpjauti ir praplauti injekcijos vietą, ypač jei pažeistas piršto minkštumas ar sausgyslė.

Specialiosios aplinkos apsaugos atsargumo priemonės
Netaikytinos.

Vaikingumas ir laktacija
Galima naudoti vaikingumo metu.

Sąveika su kitais vaistais ir kitos sąveikos formos
Nėra duomenų apie šios vakcinos saugumą ir veiksmingumą naudojant su kitu veterinariniu vaistu. Sprendimas naudoti šią vakciną prieš ar po bet kokio kito veterinarinio vaisto naudojimo turi būti priimtas kiekvienu atveju atskirai.

Perdozavimas
Pavartojus 5 kartus didesnę dozę nepastebėta jokių nepageidaujamų reakcijų, išskyrus nurodytas „Nepageidaujamos reakcijos“ skyriuje.

Specialūs naudojimo apribojimai ir specialiosios naudojimo sąlygos:
Netaikytinos.

Pagrindiniai nesuderinamumai
Negalima maišyti su jokių kitu veterinariniu vaistu.

7. Nepageidaujamos reakcijos

Triušiai, įskaitant naminius augintinius (nykštukinius) triušius:

Labai dažna (>1 iš 10 gydytų gyvūnų)	Padidėjusi temperatūra ¹ Injekcijos vietos uždegimas ²
---	---

¹ Daugiausiai temperatūra tiesiojoje žarnoje individualiai buvo pakilusi 1,15 °C, o po 24 valandų vėl tapo normali.

² Injekcijos vietoje galima pastebėti uždegimą (< 2 cm). Šios vietinės reakcijos palaipsniui silpnėja ir išnyksta negydant.

Svarbu teikti informaciją apie nepageidaujamas reakcijas. Tai leidžia nuolat stebėti veterinarinio vaisto saugumą. Pastebėjus bet koki šalutinį poveikį, net ir nepaminėtą šiame pakuotės lapelyje, arba manant, kad vaistas neveikė, pirmiausia būtina informuoti veterinarijos gydytoją. Apie bet kokias nepageidaujamas reakcijas taip pat galite pranešti registruotojui arba registruotojo vietiniam atstovui naudodamiesi šio lapelio pabaigoje pateiktais kontaktiniais duomenimis arba perduodami informaciją per savo nacionalinę pranešimų sistemą: {nacionalinės sistemos duomenys}.

8. Dozės, naudojimo būdai ir metodas kiekvienai rūšiai

Švirkšti po oda.

Pagrindinė vakcinacija

Sušvirkšti vieną dozę (0,5 ml) po oda nuo 30 parų amžiaus ir vyresniems triušiams.

Revakcinacija

Revakcinuoti kasmet viena doze (0,5 ml), sušvirkščiant poodinę injekciją.

9. Nuorodos dėl tinkamo naudojimo

Prieš naudojimą palaukite, kol vakcina sušils iki kambario temperatūros.

Prieš naudojimą gerai papurtykite.

10. Išlauka

0 parų.

11. Specialieji laikymo nurodymai

Saugoti nuo vaikų.

Laikyti ir gabenti šaltai (2 – 8 °C).

Negalima sušaldyti.

Flakoną laikyti išorinėje dėžutėje, kad vaistas būtų apsaugotas nuo šviesos.

Šio veterinarinio vaisto negalima naudoti pasibaigus tinkamumo laikui, nurodytam ant etiketės arba dėžutės.

Tinkamumo laikas, atidarius pirminę pakuotę, – 10 val.

12. Specialiosios atliekų naikinimo nuostatos

Vaistų negalima išmesti į kanalizaciją ar su buitinėmis atliekomis.

Nesunaudotas veterinarinis vaistas ar su juo susijusios atliekos turi būti sunaikintos pagal šalies reikalavimus ir visas atitinkamam veterinariniam vaistui taikytinas nacionalines surinkimo sistemas. Šios priemonės turi padėti apsaugoti aplinką.

Veterinarijos gydytojas arba vaistininkas gali patarti, ką daryti su nereikalingais vaistais.

13. Veterinarinių vaistų klasifikacija

Parduodama tik su veterinariniu receptu.

14. Registracijos numeriai ir pakuočių dydžiai

EU/2/23/298/001-004

Pakuočių dydžiai

Kartoninė dėžutė su 10 stiklinių flakonų, kuriuose yra po 1 dozę (0,5 ml).

Kartoninė dėžutė su 1 stikliniu flakonu, kuriame yra 10 dozių (5 ml).

Kartoninė dėžutė su 1 PET flakonu, kuriame yra 40 dozių (20 ml).

Kartoninė dėžutė su 1 PET flakonu, kuriame yra 200 dozių (100 ml).

Gali būti tiekiamos ne visų dydžių pakuotės.

15. Pakuotės lapelio paskutinės peržiūros data

{XXXX m. {mėnuo} mėn.}

Išsamią informaciją apie šį veterinarinį vaistą galima rasti Sąjungos vaistų duomenų bazėje.

16. Kontaktiniai duomenys

Registruotojas ir gamintojas, atsakingas už vaisto serijos išleidimą, ir kontaktiniai duomenys, skirti pranešti apie įtariamas nepageidaujamas reakcijas:

LABORATORIOS HIPRA, S.A.
Avda. La Selva, 135
17170 Amer (Girona) ISPANIJA
Tel. +34 972 43 06 60

Vietiniai atstovai ir kontaktiniai duomenys, skirti pranešti apie įtariamas nepageidaujamas reakcijas:

Norint gauti informacijos apie šį veterinarinį vaistą, reikia susisiekti su registruotojo vietiniu atstovu.

België/Belgique/Belgien HIPRA BENELUX NV Nieuwewandeling 62 9000 Gent BELGIUM Tel: +32 09 2964464	Lietuva LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ISPANIJA Tel: +34 972 43 06 60
Република България LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ИСПАНИЯ Тел: +34 972 43 06 60	Luxembourg/Luxemburg HIPRA BENELUX NV Nieuwewandeling 62 9000 Gent BELGIUM Tel: +32 09 2964464
Česká republika HIPRA SLOVENSKO, s.r.o. Zochova 5, 811 03 Bratislava, SLOVENSKO Tel: +421 02 32 335 223	Magyarország LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPANYOLORSZÁG Tel: +34 972 43 06 60
Danmark LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPANIEN Tel: +34 972 43 06 60	Malta LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPANJA Tel: +34 972 43 06 60

Deutschland HIPRA DEUTSCHLAND GmbH Am Wehrhahn 28-30 40211 Düsseldorf DEUTSCHLAND Tel: +49 211 698236 – 0	Nederland HIPRA BENELUX NV Nieuwewandeling 62 9000 Gent BELGIUM Tel: +32 09 2964464
Eesti LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) HISPAANIA Tel: +34 972 43 06 60	Norge LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPANIA Tlf: +34 972 43 06 60
Ελλάδα HIPRA ΕΛΛΑΣ Α.Ε. Λεωφ. Αθηνών 80 & Μηριόνου 2-4, 104 41 Κολωνός - ΑΘΗΝΑ - ΕΛΛΑΣ Τηλ: +30 210 4978660	Österreich HIPRA DEUTSCHLAND GmbH Am Wehrhahn 28-30 40211 Düsseldorf DEUTSCHLAND Tel: +49 211 698236 – 0
España LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ESPAÑA Tel: +34 972 43 06 60	Polska HIPRA POLSKA Sp.z.o.o. Ul. Wincentego Rzymowskiego 31 02-697 Warszawa - POLSKA Tel: +48 22 642 33 06
France HIPRA FRANCE 7 rue Roland Garros, Batiment H 44700 - Orvault - FRANCE Tél: +33 02 51 80 77 91	Portugal ARBUSET, Produtos Farmacêuticos e Sanitários De Uso Animal, Lda Portela de Mafra e Fontainha - Abrunheira 2665 – 191 Malveira - PORTUGAL Tel:+351 219 663 450
Hrvatska LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ŠPANJOLSKA Tel: +34 972 43 06 60	România LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPANIA Tel: +34 972 43 06 60
Ireland LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPAIN Tel: +34 972 43 06 60	Slovenija LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ŠPANIJA Tel: +34 972 43 06 60

Ísland LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPÁNN Sími: +34 972 43 06 60	Slovenská republika HIPRA SLOVENSKO, s.r.o. Zochova 5, 811 03 Bratislava, SLOVENSKO Tel: +421 02 32 335 223
Italia Hipra Italia S.r.l. Enrico Mattei, 2 25030 Coccaglio (BS) ITALIA Tel: +39 030 7241821	Suomi/Finland LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ESPANJA Puh/Tel: +34 972 43 06 60
Κύπρος LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) ΙΣΠΑΝΙΑ Τηλ: +34 972 43 06 60	Sverige LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPANIEN Tel. +34 972 43 06 60
Latvija LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPĀNIJA Tel. +34 972 43 06 60	United Kingdom (Northern Ireland) LABORATORIOS HIPRA, S.A. Avda. La Selva 135 17170 Amer (Girona) SPAIN Tel: +34 972 43 06 60